

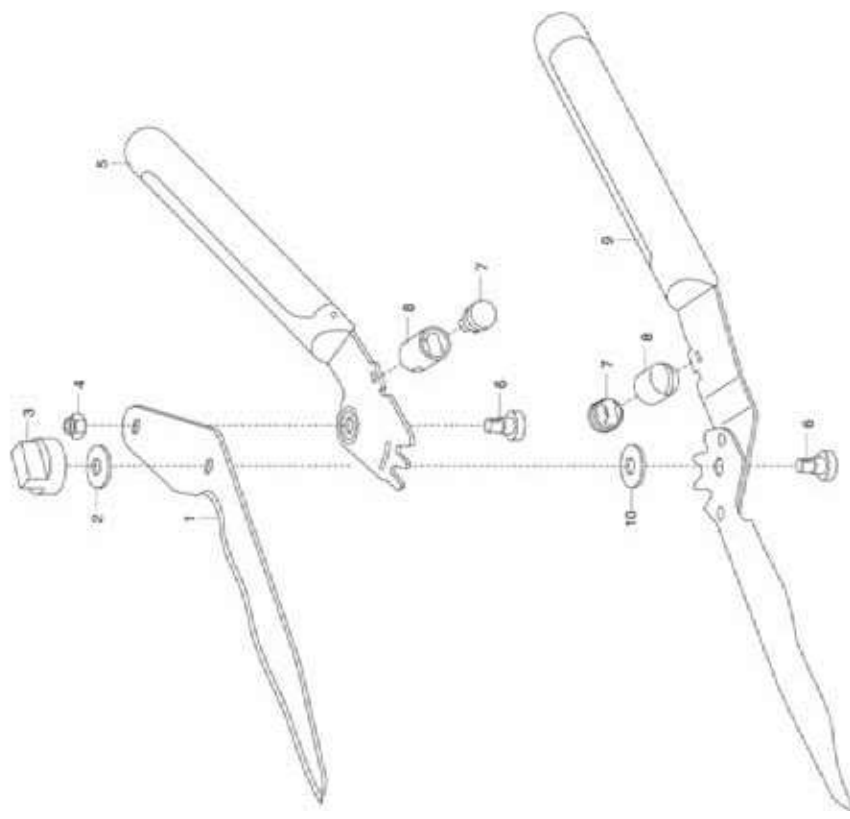
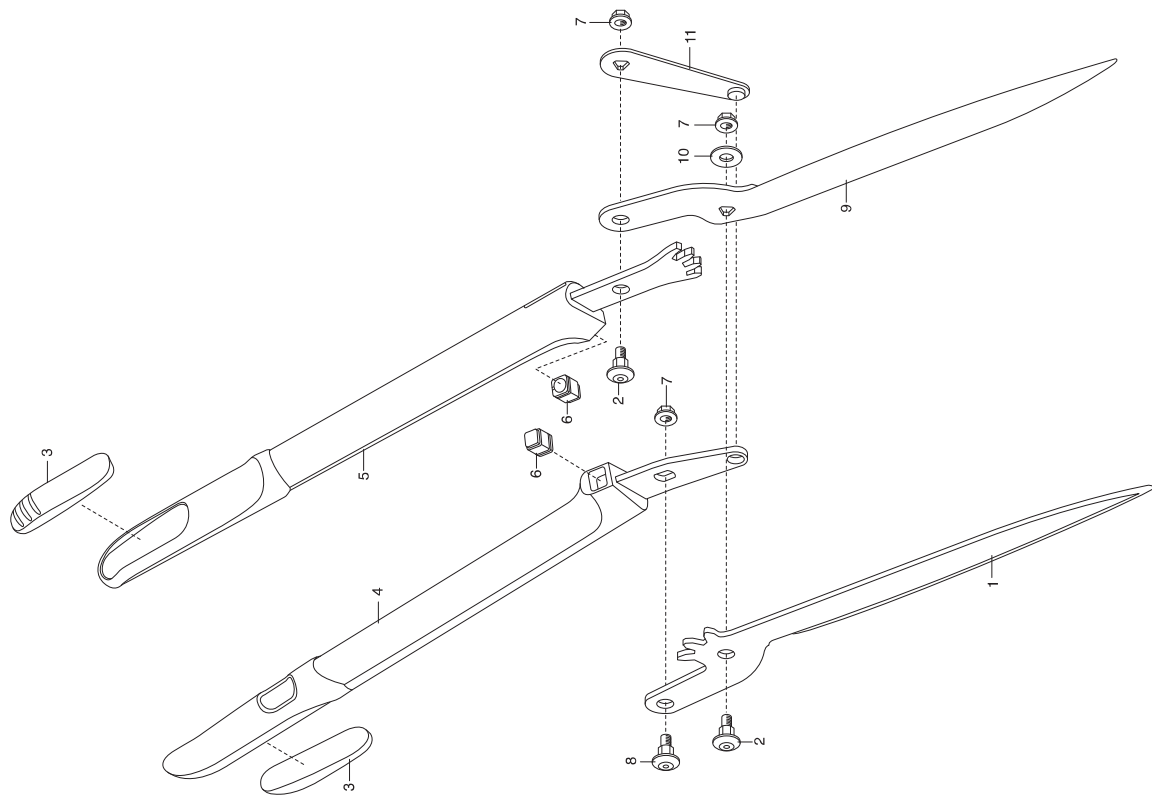


Bild Nr. Picture No.	Ersatzteil-Nr. Spare Part No.	Bezeichnung	Description	Désignation
Art. 313		Heckenscheren <u>bis Baujahr 2005</u>	Hedge Clippers <u>until 2005</u>	Cisailles à haies <u>jusqu'à 2005</u>
Art. 314		Heckenscheren <u>bis Baujahr 1996</u>	Hedge Clippers <u>until 1996</u>	Cisailles à haies <u>jusqu'à 1996</u>
Art. 315		Heckenscheren <u>bis Baujahr 1998</u>	Hedge Clippers <u>until 1998</u>	Cisailles à haies <u>jusqu'à 1998</u>
Art. 316		Heckenscheren <u>bis Baujahr 1998</u>	Hedge Clippers <u>until 1998</u>	Cisailles à haies <u>jusqu'à 1998</u>
	316-00.000.07	Federring B 10	Spring washer B 10	Rondelle-ressort B 10
	316-00.000.08	Schraube, schwarz	Screw, black	Vis, noir
	316-00.640.00	Verstellmutter rot, kpl.	Adjusting button red, cpl.	Bouton d'ajustable rouge, cpl.
Art. 316		Heckenschere <u>Baujahr 1999 – 2000</u>	Hedge Clippers <u>Year of construction 1999 – 2000</u>	Cisailles à haies <u>Année de fabrication 1999 – 2000</u>
	316-00.000.08	Schraube, schwarz	Screw, black	Vis, noir
	316-00.600.05	Puffer, vollst.	Buffer, cpl.	Butée, cpl.
	316-00.640.00	Verstellmutter rot, kpl.	Adjusting button red, cpl.	Bouton d'ajustable rouge, cpl.
		<u>Baujahr 2001 – 2005</u>	<u>Year of construction 2001 – 2005</u>	<u>Année de fabrication 2001 – 2005</u>
	316-00.620.00	Pufferblende, rechts mit Puffer	Buffer screen, right with buffer	Cache butée, droite avec butée
	316-00.640.00	Verstellmutter rot, kpl.	Adjusting button red, cpl.	Bouton d'ajustable rouge, cpl.
Art. 318		Heckenschere <u>Baujahr 2001 – 2005</u>	Hedge Clippers <u>Year of construction 2001 – 2005</u>	Cisailles à haies <u>Année de fabrication 2001 – 2005</u>
	316-00.620.00	Pufferblende, rechts mit Puffer	Buffer screen, right with buffer	Cache butée, droite avec butée
	316-00.640.00	Verstellmutter rot, kpl.	Adjusting button red, cpl.	Bouton d'ajustable rouge, cpl.
	387-00.600.31	Gewerbeschraube	Screw	Vis
Art. 385		Getriebe-Heckenschere 520	Gear Hedge Clippers 520	Cisailles à haies à crémaillère 520
Art. 386		Getriebe-Heckenschere 560	Gear Hedge Clippers 560	Cisailles à haies à crémaillère 560
Art. 387		Getriebe-Heckenschere 500	Gear Hedge Clippers 500	Cisailles à haies à crémaillère 500
Art. 388		Getriebe-Heckenschere 540 <u>bis Baujahr 2005</u>	Gear Hedge Clippers 540 <u>until 2005</u>	Cisailles à haies à crémaillère 540 <u>jusqu'à 2005</u>
6	387-00.600.31	Gewerbeschraube	Screw	Vis
7	387-00.600.46	Puffer	Buffer	Butée
8	387-00.600.41	Pufferblende	Buffer screen	Cache butée
Art. 389		Getriebe-Heckenschere 540 <u>bis Baujahr 2005</u>	Gear Hedge Clippers 540 <u>until 2005</u>	Cisailles à haies à crémaillère 540 <u>jusqu'à 2005</u>
7	387-00.600.46	Puffer	Buffer	Butée
8	387-00.600.41	Pufferblende	Buffer screen	Cache butée
		Abbildung siehe Art. 385	Picture see art. 385	Figure voir réf. 385
Art. 391		Classic Heckenschere 540 <u>bis Baujahr 2019</u>	Classic Hedge Clipper 540 <u>until 2019</u>	Classic cisaille à haie 540 <u>jusqu'à 2019</u>
Art. 397		Classic Heckenschere 510 <u>bis Baujahr 2019</u>	Classic Hedge Clipper 510 <u>until 2019</u>	Classic cisaille à haie 510 <u>jusqu'à 2019</u>
Art. 398		Classic Heckenschere 540 <u>bis Baujahr 2019</u>	Classic Hedge Clipper 540 <u>until 2019</u>	Classic cisaille à haie 540 <u>jusqu'à 2019</u>
	391-00.900.03	Puffer, kpl.	Buffer, cpl.	Butée, cpl.
	394-00.900.01	Gewerbe-Set	Screw set	Kit vis
Art. 392		Comfort Heckenschere 570 <u>bis Baujahr 2019</u>	Comfort Hedge Clipper 570 <u>until 2019</u>	Comfort cisaille à haie 570 <u>jusqu'à 2019</u>
	395-00.600.24	2 K Puffer	2 K Buffer	2 K Butée
	8700-00.600.15	Sechskantmutter mit Flansch	Hexagonal nut with flange	Écrou hexagonal avec flasque
Art. 393		Comfort Getriebe-Heckenschere 600 <u>bis Baujahr 2019</u>	Comfort Gear Hedge Clipper 600 <u>until 2019</u>	Comfort cisaille à haie à crémaillère 600 <u>jusqu'à 2019</u>
6	395-00.600.24	2 K Puffer	2 K Buffer	2 K Butée
7	8700-00.600.15	Sechskantmutter mit Flansch	Hexagonal nut with flange	Écrou hexagonal avec flasque
Art. 394		Comfort Teleskop-Heckenschere 700 T <u>bis Baujahr 2019</u>	Comfort Hedge Clipper 700 T <u>until 2019</u>	Comfort cisaille à haie télescopique 700 T <u>jusqu'à 2019</u>
	394-00.900.01	Gewerbe-Set	Screw set	Kit vis
	394-00.900.02	Puffer, schwarz	Buffer, black	Butée, noir
Art. 395		Premium Getriebe-Heckenschere 650 <u>bis Baujahr 2019</u>	Premium Gear Hedge Clipper 650 <u>until 2019</u>	Premium cisaille à haie à crémaillère 650 <u>jusqu'à 2019</u>
	387-00.600.31	Gewerbeschraube	Screw	Vis
	8710-00.600.32	Puffer (ab Bj. 2010)	Buffer (since 2010)	Butée (à partir de 2010)
Art. 396		Premium Heckenschere 750 <u>bis Baujahr 2008</u>	Premium Hedge Clipper 750 <u>until 2008</u>	Premium cisaille à haie 750 <u>jusqu'à 2008</u>
	387-00.600.31	Gewerbeschraube	Screw	Vis
	8710-00.600.32	Puffer (ab Bj. 2010)	Buffer (since 2010)	Butée (à partir de 2010)
Art. 399		Comfort Buchsschere <u>bis Baujahr 2019</u>	Comfort Boxwood Secateurs <u>until 2019</u>	Cisaille à buis <u>jusqu'à 2019</u>
	399-00.900.03	Scheibe	Disc	Disque
	399-00.900.04	Mutter	Nut	Écrou
	399-00.900.05	Schraube	screw	Vis
		<u>bis Baujahr 2013</u>	<u>until 2013</u>	<u>jusqu'à 2013</u>
	399-00.900.01	Blende mit Puffer	Screen with buffer	Écran avec butée
Art. 12300		Heckenschere NatureCut	Hedge Clippers NatureCut	Cisaille à haies NatureCut
	12300-00.600.31	Gewerbeschraube	Screw	Vis
	12300-00.600.41	Mutter	Nut	Écrou
	12300-00.600.46	Ring	Ring	Collier
Art. 12301		Heckenschere EasyCut	Hedge Clippers EasyCut	Cisaille à haies EasyCut
	12300-00.600.31	Gewerbeschraube	Screw	Vis
	12300-00.600.41	Mutter	Nut	Écrou
	12301-00.610.16	Puffer, rechts	Buffer, right	Butée, droit
	12301-00.620.16	Puffer, links	Buffer, left	Butée, gauche
Art. 12302		Heckenschere PrecisionCut	Hedge Clippers PrecisionCut	Cisaille à buis PrecisionCut
	12302-00.600.11	Scheibe	Washer	Disque
	12300-00.600.31	Gewerbeschraube	Screw	Vis
	12300-00.600.41	Mutter	Nut	Écrou
	12302-00.610.16	Puffer, rechts	Buffer, right	Butée, droit
	12302-00.620.16	Puffer, links	Buffer, left	Butée, gauche
Art. 12304		Heckenschere TeleCut	Hedge Clippers TeleCut	Cisaille à haies télescopique TeleCut
	12300-00.600.31	Gewerbeschraube	Screw	Vis
	12300-00.600.41	Mutter	Nut	Écrou
	12300-00.600.46	Ring	Ring	Collier
	12005-00.600.31	Drücker	Button	Gâchette
	12005-00.600.36	Bolzen	Bolt	Boulon
	12005-00.600.37	Stift 6x26	Pin 6x26	Goupille
	12005-00.600.38	Feder	Spring	Ressort
		Nur die aufgeführten Teile sind lieferbar!	Only the mentioned spare parts are available!	Seules les pièces indiquées sont disponibles!